

IRÁNYELVEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/415 VÉGREHAJTÁSI IRÁNYELVE

(2021. március 8.)

a 66/401/EGK és a 66/402/EGK tanácsi irányelvnek az egyes vetőmag- és gyomfajok taxonómiai csoportjainak és neveinek a tudományos és műszaki ismeretek fejlődéséhez való hozzáigazítása érdekében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a takarmánynövény-vetőmagok forgalmazásáról szóló, 1966. június 14-i 66/401/EGK tanácsi irányelvre ⁽¹⁾ és különösen annak 2. cikke (1a) bekezdésére és 21a. cikkére,

tekintettel a gabonavetőmagok forgalmazásáról szóló, 1966. június 14-i 66/402/EGK tanácsi irányelvre ⁽²⁾ és különösen annak 2. cikke (1a) bekezdésére és 21a. cikkére,

mivel:

- (1) A tudományos ismeretek fejlődésének fényében a keménylevelű csenkesz, a közönséges tarackbúza, a közönséges búza, a durum búza, a tönkölybúza, a cirok és a szudánifű botanikai neveit felülvizsgálták az algák, gombák és növények nemzetközi nomenklatúrájának szabályai alapján.
- (2) A keménylevelű csenkesz botanikai nevét azért vizsgálták felül, mert a növény *Festuca trachyphylla* (Hack.) Hack. nevét korábban tették közzé érvényesen, mint a *Festuca trachyphylla* (Hack.) Krajina nevet. A közönséges tarackbúza *Elytrigia repens* botanikai nevét nem tették közzé érvényesen. Ehelyett az *Elymus repens* került megállapításra e növényfaj hivatalos botanikai nevéként.
- (3) A *Triticum*-fajok taxonómiájának genomikai és fejlődésméleti megközelítései megerősítették, hogy a durum búza és a tönkölybúza, amelyeket korábban külön fajoknak tekintettek, valójában különböző fajok alfajai. A durum búza korábbi botanikai nevét (*Triticum durum* Desf.) ezért felülvizsgálták, az új név *Triticum turgidum* L. subsp. *durum* (Desf.) van Slageren lett. A tönkölybúza botanikai nevét (*Triticum spelta* L.) szintén felülvizsgálták, ennek új neve *Triticum aestivum* L. subsp. *spelta* (L.) Thell. lett. Mivel a tönkölybúza a közönséges búza alfajává vált, a korábban *Triticum aestivum* L. elnevezésű növényt *Triticum aestivum* L. subsp. *aestivum* névvel látták el az algák, gombák és növények nemzetközi nomenklatúrájának szabályai alapján.
- (4) A szudánifű előző botanikai nevét (*Sorghum sudanense* [Piper] Stapf) nem tették közzé érvényesen, és az algák, gombák és növények nemzetközi nomenklatúrájának szabályai alapján e növény érvényes botanikai neve *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse lett. Mivel a szudánifű taxonómiai kategóriáját a cirok egyik alfajaként határozták meg, a cirok botanikai nevét (*Sorghum bicolor* [L.] Moench) felülvizsgálták az algák, gombák és növények nemzetközi nomenklatúrájának szabályai alapján, az új neve így *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *bicolor* lett.
- (5) Ennek megfelelően a 66/401/EGK és a 66/402/EGK irányelvet módosítani kell, hogy tükrözzék ezeket a változásokat.
- (6) Az ebben az irányelvben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

⁽¹⁾ HL L 125., 1966.7.11., 2298. o.

⁽²⁾ HL L 125., 1966.7.11., 2309. o.

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 66/401/EGK irányelv módosításai

A 66/401/EGK irányelv a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk (1) bekezdése A. szakaszának a) alpontjában a tizenhatodik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack.	Keménylevelű csenkesz”
---	------------------------

2. A II. melléklet ezen irányelv melléklete A. részének megfelelően módosul.

2. cikk

A 66/402/EGK irányelv módosításai

A 66/402/EGK irányelv a következőképpen módosul:

1. A 2. cikk (1) bekezdésének A. szakasza a következőképpen módosul:

- a) a nyolcadik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i>	Cirok”
--	--------

- b) a kilencedik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Szudánifű”
--	------------

- c) a tizenegyedik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>aestivum</i>	Közönséges búza”
--	------------------

- d) a tizenkettedik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Triticum turgidum</i> L. subsp. <i>durum</i> (Desf.) van Slageren	Durum búza”
--	-------------

- e) a tizenharmadik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>spelta</i> (L.) Thell.	Tönkölybúza”
--	--------------

- f) a tizenötödik fogalommeghatározás helyébe a következő szöveg lép:

„ <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> x <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	A <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> és a <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse keresztezéséből származó hibridek”
---	---

2. Az I., II. és III. melléklet ezen irányelv mellékletének B. része szerint módosul.

*3. cikk***Átültetés a nemzeti jogba**

(1) A tagállamok legkésőbb 2022. január 31-ig elfogadják és kihirdetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek megfeleljenek. E rendelkezések szövegét haladéktalanul megküldik a Bizottság számára.

A tagállamok ezeket a rendelkezéseket 2022. február 1-jétől alkalmazzák.

Amikor a tagállamok elfogadják ezeket a rendelkezéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(2) A tagállamok közlik a Bizottsággal nemzeti joguk azon főbb rendelkezéseinek szövegét, amelyeket az ezen irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

*4. cikk***Hatálybalépés**

Ez az irányelv az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

*5. cikk***Címzettek**

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 8-án.

*a Bizottság részéről
az elnök*

Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

A. rész – A 66/401/EGK irányelv II. mellékletének módosításai

Az I. szakasz 2. pontjának A. alpontjában a táblázat 7. oszlopának címsora és a II. szakasz 2. pontjának A. alpontjában a táblázat 5. oszlopának címsora helyébe a következő szöveg lép:

„*Elymus repens*”.

B. rész – A 66/402/EGK irányelv I., II. és III. mellékletének módosításai

1. Az I. melléklet a következőképpen módosul:

a) a 2. pontban a táblázat (*) lábjegyzete helyébe a következő szöveg lép:

„(*) Azokon a területeken, ahol az *S. halepense* vagy az *S. bicolor* subsp. *drummondii* jelenléte különös keresztbeporzási problémát jelent, a következők alkalmazandók:

- a) a *Sorghum bicolor* subsp. *bicolor* vagy hibridjei elit vetőmagjának termesztésére szolgáló állományt bármely ilyen szennyező pollenforrástól legalább 800 m távolságra kell elhelyezni;
- b) a *Sorghum bicolor* subsp. *bicolor* vagy hibridjei minősített vetőmagjának termesztésére szolgáló állományt bármely ilyen szennyező pollenforrástól legalább 400 m távolságra kell elhelyezni.”;

b) az 5. pont helyébe a következő szöveg lép:

„5. Tanúsított vetőmag termesztésére való termény az *Avena nuda*, *Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta* és az önbeporzó x*Triticosecale* hibridjeiből, valamint tanúsított vetőmag termesztésére való termény a *Hordeum vulgare* hibridjeiből a citoplazmás hímsterilitástól eltérő technikával.

a) A terménynek meg kell felelnie a következő szabványoknak a nemkívánatos idegen beporzást eredményezhető, szomszédos pollenforrásoktól való távolság tekintetében:

- a nőivarú egyed legkisebb távolsága – a hímivarú egyed kivételével – ugyanazon faj bármely fajtájától: 25 m,
- amennyiben megfelelő a védelem bármely nem kívánatos idegen beporzás ellen, ez a távolság figyelmen kívül hagyható.

b) Az egyedek tulajdonságai tekintetében a termény megfelelő mértékben fajtaazonos és fajtatiszta.

Amennyiben a vetőmagot kémiai hibridizációs szer felhasználásával állítják elő, a terménynek a következő egyéb szabványoknak vagy feltételeknek kell megfelelnie:

i. az egyes alkotóelemek legkisebb fajtatisztsága:

- *Avena nuda*, *Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum* és *Triticum aestivum* subsp. *spelta*: 99,7 %;
- önbeporzó x*Triticosecale*: 99,0 %;

ii. a minimum hibriditásnak 95 %-nak kell lennie. A százalékos hibriditás meghatározása az érvényben lévő nemzetközi módszereknek megfelelően történik, amennyiben ilyen módszerek léteznek. Azon esetekben, ahol a hibriditást a minősítés előtti vetőmagteszt során határozzák meg, a hibriditást szántóföldi ellenőrzés során nem kell meghatározni.”;

c) a 7. pont B. szakaszának a) alpontjának helyébe a következő szöveg lép:

„a) *Avena nuda*, *Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Phalaris canariensis*, x*Triticosecale*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta*, *Secale cereale*: egy;”.

2. A II. melléklet a következőképpen módosul:

a) az 1. pont a következőképpen módosul:

i) az A. szakasz helyébe a következő szöveg lép:

„A. *Avena nuda*, *Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta*, hibridjeiket kivéve:

Kategória	Minimális fajtatisztaság (%)
Elit vetőmag	99,9
Minősített vetőmag, első generáció	99,7
Minősített vetőmag, második generáció	99,0

A minimális fajtatisztaságot elsősorban az I. mellékletben megállapított feltételekkel összhangban elvégzett szántóföldi vizsgálatokkal kell megvizsgálni.”;

ii) a C. szakasz helyébe a következő szöveg lép:

„C. Az *Avena nuda*, *Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Oryza sativa*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta* hibridjei és az önbeporzó *xTriticosecale*

A tanúsított vetőmag kategória vetőmagjának legkisebb fajtatisztasága 90 %.

A citoplazmás hímsterilitással előállított *Hordeum vulgare* esetében ez 85 %. A szennyezettség a helyreállító vonal kivételével nem lehet 2 %-nál nagyobb.

A minimális fajtatisztaságot megfelelő számú minta hivatalos utóellenőrzésével kell vizsgálni.”;

b) a 2. pont A. szakaszában szereplő táblázatában az 1. oszlop harmadik sorában szereplő bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„*Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta*.”.

3. A III. mellékletben a táblázat a következőképpen módosul:

i. az első oszlop harmadik sorában a bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„*Avena sativa*, *Avena strigosa*, *Hordeum vulgare*, *Triticum aestivum* subsp. *aestivum*, *Triticum turgidum* subsp. *durum*, *Triticum aestivum* subsp. *spelta*, *Secale cereale*, *xTriticosecale*”;

ii. az első oszlop hatodik sorában a bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„*Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *bicolor*”;

iii. az első oszlop hetedik sorában a bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„*Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse”;

iv. az első oszlop nyolcadik sorában a bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„A *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *bicolor* x *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse hibridjei”.